



いま ゆ たま
今 逝かしめ給ふ
Ныне Отпускаеши

パーヴェル・チェスノフ

П. ЧЕСНОВ

Op.44, No.4

静かに。

Покойно. (♩ = 50)

СОПРАНО

mf

Ны - не от - пу - ща - е - ши ра - ба Тво - е - го, Вла -
ヌウイ - にえ お - トウぶ - シュチャ - いえ-シユイ ら - ば トウヴお-いえ-ご, ヴラ -

АЛЬТ

mf

Ны - не от - пу - ща - е - ши ра - ба Тво - е - го, Вла -
ヌウイ - にえ お - トウぶ - シュチャ - いえ-シユイ ら - ば トウヴお-いえ-ご, ヴラ -

ТЕНОР

mf

Ны - не от - пу - ща - е - ши ра - ба Тво - е - го, Вла -
ヌウイ - にえ お - トウぶ - シュチャ - いえ-シユイ ら - ば トウヴお-いえ-ご, ヴラ -

БАС

mf

Ны - - - - - не Ны - - - - -
ヌウイ - - - - - にえ НУУИ - - - - -

4

C.

ды - ко, по гла - го - лу Тво - е - му, с ми -
ドウイ - こ, ほ ぐら - ご - る トウヴお - いえ - む, スミ -

A.

ды - ко, по гла - го - лу Тво - е - му, с ми -
ドウイ - こ, ほ ぐら - ご - る トウヴお - いえ - む, スミ -

T.

ды - ко, по гла - го - лу Тво - е - му, с ми -
ドウイ - こ, ほ ぐら - ご - る トウヴお - いえ - む, スミ -

B.

- не от - пу - ща - е - ши с ми -
- にえ お - トуぶ - シュチャ-いえ-シユイ スми -

※カタカナは子音のみ発音し、ひらがなの母音で音を伸ばしてください。

※ら行の子音は、対応するキリル文字が p の場合は巻き舌の[R]、л の場合は[L]で発音してください。

※発音について詳細な説明を、左下に記載したWebサイトで配布しています。ぜひご参照ください。

8

C.

rom; — я — ко ви — дес — та о — чи мо —
 ろ — ム; や — こ ヴィ — ディエ — スタ お — ち も —

A.

rom; — я — ко ви — дес — та о — чи мо —
 ろ — ム; や — こ ヴィ — ディエ — スタ お — ち も —

T.

rom; — я — ко ви — дес — та о — чи мо —
 ろ — ム; や — こ ヴィ — ディエ — スタ お — ち も —

B.

rom; — я — — — — — ко я —
 ろ — ム; や — — — — — こ や —

12

C.

и — спа — се — ни — е Тво — е, — спа — се — ни — е Тво —
 い — スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお — いえ, — スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお —

A.

и — спа — се — ни — е Тво — е, — спа — се — ни — е Тво —
 い — スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお — いえ, — スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお —

T.

и — спа — се — ни — е Тво — е, — спа — се — ни — е Тво —
 い — スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお — いえ, — スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお —

B.

— ко ви — — — — — дес — та спа — се — ни — е Тво —
 — こ ヴィ — — — — — ディエ — スタ スぱ — スィえ — にい — いえ トゥヴお —

16

C. *mf*
 e, e - же e - си у - го - то - вал пред ли -
 いえ, いえ - ジュえ いえ - スい う - ご - と - ヴァールブリエトウリ -

A. *mf*
 e, e - же e - си у - го - то - вал пред ли -
 いえ, いえ - ジュえ いえ - スい う - ご - と - ヴァールブリエトウリ -

T. *mf*
 e, e - же e - си у - го - то - вал пред ли -
 いえ, いえ - ジュえ いえ - スい う - ご - と - ヴァールブリエトウリ -

B. *mf*
 e, e - - - же e - си у - го -
 いえ, いえ - - - ジュえ いえ - スい う - ご -

20

C. *f* *ff*
 ЦЕМ всех ЛЮ - дей, СВЕТ ВО ОТ - кро -
 つえ - ムフスイエ-kh りゆ - デイエ, И, СВУИЭ - ТУУВЮ ОО - ТУКРО -

A. *f* *ff*
 ЦЕМ всех ЛЮ - дей, СВЕТ ВО ОТ - кро -
 つえ - ムフスイエ-kh りゆ - デイエ, И, СВУИЭ - ТУУВЮ ОО - ТУКРО -

T. *f* *ff*
 ЦЕМ всех ЛЮ - дей, СВЕТ ВО ОТ - кро -
 つえ - ムフスイエ-kh りゆ - デイエ, И, СВУИЭ - ТУУВЮ ОО - ТУКРО -

B. *f* *ff*
 ТО - - - ВАЛ, СВЕТ ВО ОТ - кро -
 と - - - ヴァール, СВУИЭ - ТУУВЮ ОО - ТУКРО -

24

C. *f* *mf*

ве - ни - е я зы - ков, и сла - ву лю - дей Тво - их, и
 ヴィエ - にい - いえ や - ズウい - こ - フ, い スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお - い - kh, い

A. *f* *mf*

ве - ни - е я зы - ков, и сла - ву лю - дей Тво - их, и
 ヴィエ - にい - いえ や - ズウい - こ - フ, い スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお - い - kh, い

T. *f* *mf*

ве - ни - е я зы - ков, и сла - ву лю - дей Тво - их, и
 ヴィエ - にい - いえ や - ズウい - こ - フ, い スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお - い - kh, い

B. *f* *mf*

ве - ни - е я зы - ков, и сла - ву, и
 ヴィエ - にい - いえ や - ズウい - こ - フ, い スラ - ヴラ, い

28

C. *mf*

сла - ву лю - дей Тво - их, и сла - ву лю - дей Тво -
 スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお - い - kh, い スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお -

A. *mf*

сла - ву лю - дей Тво - их, и сла - ву лю - дей Тво -
 スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお - い - kh, い スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお -

T. *mf*

сла - ву лю - дей Тво - их, и сла - ву лю - дей Тво -
 スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお - い - kh, い スラ - ヴラ りゆ - デイエ - イトゥヴお -

B. *mf*

сла - ву, и сла -
 スラ - ヴラ, い スラ -

32

C. *mf* *mf*

их — Из - ра - и-ля, Из - ра - и-ля, Из -
 い - kh い - ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ, い

A. *mf* *mf*

их — Из - ра - и-ля, Из - ра - и-ля, Из -
 い - kh い - ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ, い

T. *mf* *mf*

их — Из - ра - и-ля, Из - ра - и-ля, Из -
 い - kh い - ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ, い

B. *mf* *mf*

- ву Из - ра - и-ля, Из - ра - и-ля, Из -
 - ヴウ い - ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ, い

36

C. *p* *pp*

ра - и-ля, Из - ра - и-ля.
 ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ.

A. *p* *pp*

ра - и-ля, Из - ра - и-ля.
 ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ.

T. *p* *pp*

ра - и-ля, Из - ра - и-ля.
 ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ.

B. *p* *pp*

ра - и-ля, Из - ра - и-ля.
 ズら - い-りゃ, い - ズら - い-りゃ.